



КТО ТАКОЙ ДЭШ РЕНДАР?

Уроженец Кореллии, контрабандист и вольная птица – Дэш Рендар и его дроид Либо впервые появились в мультимедийном проекте «Тени Империи» в 1996 году.

GREG & TIM
HILDEBRANDT

ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ РАССКАЗ

ТРЕТИЙ, НО НЕ ЛИШНИЙ

МАЙКЛ РИВЗ И МАЙЯ-КАТРИН БОНХОФФ

ПЕРЕВОД: BINARY SUNSET

РЕДАКТОР: GILAD

ВЕРСТКА: ЛЕДИ ЗОРРО

ГИЛЬДИЯ АРХИВИСТОВ JSCOUNCIL.NET

Родианец обвел взглядом «Берлогу нексу» так, будто отчаянно боялся кого-то увидеть. Сидя напротив него за скудно освещенным угловым столиком в захудалой портовой забегаловке, Дэш Рендар рассеянно подумал: а нужно ли было так стараться? В воздухе висела отвратительная завеса из дыма смертелочек и других курительных наркотиков – все ради того, чтобы сделать настоящее более интересным, а будущее – менее достижимым. Дэш дышал неглубоко, но легкие все равно бунтовали.

Еще заведение воняло старой смазкой для дроидов и забродившими плодами. Дэш бывал в местах и похуже. Ничего особо примечательного на этот раз не было.

Его партнер-наутоланин Иден Врилл переносил запахи так, как переносил все остальное – с молчаливым стоицизмом. Наутолане вообще

склонны к бесстрастности, а если добавить к этому несколько десятилетий обучения боевому искусству тёрас-каси – из Идена получался совершенно загадочный инородец. Шел уже пятый месяц, как они работали вместе, а Дэш был по-прежнему не в силах понять, что скрывается за непроницаемым выражением больших бордовых глаз компаньона-амфибии.

– Хорошо, смотри, – наконец сказал Куд Гарида. Его органы речи придавали общегалу свистящее, нетвердое звучание, и понимать его было непросто. В который раз Дэш подивился тому, какую инородец выбрал профессию. Юмористический жанр едва ли был сильной стороной родианца: все шипящие и щелевые согласные у него звучали одинаково. Впрочем, публика все равно не задерживалась на его выступлениях достаточно надолго, чтобы успеть выйти из себя. Сказать начистоту,

Дарт Вейдер с большей вероятностью сорвал бы аплодисменты. Но думать о материальном благополучии Гарида им было не с руки: собственное благо заботило их гораздо больше. И, насколько представлялось Дэшу, их финансы делали сейчас что угодно, только не пели романсы. Он сомневался в том, что Иден захочет пойти на траты, но какой-нибудь дроид-многостаночник на борту «Предвестника» им бы сейчас очень пригодился.

– Напомни-ка, на что он запрограммирован, – попросил родианца Дэш. Он готов был поклясться, что собеседник вспотел, хотя у родианцев нет потовых желез.

Гарида принялся загибать свои покрытые чешуей пальцы:

– Навикация, пилотирование, вооружение, а так же опычные навыки, как у всех троитов серии ЛЕ.

– И почему ты его продаешь? Родианец покосился на дверь:



— Меня неправильно информировали. Мне скасили, что его протоколы безопасности были всломаны. Они солкали мне. — Инородец сердито посмотрел на отключенного дроида. — Хрень, а не телохранитель. Стрелять бутет, а вот утарить совесть не посволяет. На кой он мне тогта стался?

Тяжелый удар, донесшийся со стороны дверей, приковал к себе внимание родианца. Дэш решил, что пора сворачивать переговоры.

Комичное или нет, поведение Гарида говорило о том, что в любую минуту может стать совершенно не до смеха. Даже Иден чувствовал себя не в своей тарелке: массивные отростки на его голове дергались всякий раз, когда Гарида нервно поглядывал на выход.

Но если родианец куда-то торопился, это могло сыграть им на руку.

— Пятнадцать тысяч, — предложил Дэш.

Гарида мрачно взглянул на него своими черными насекомыми глазами. Некоторое время юморист сердито подергивал мясистым хоботком, но затем произнес:

— Отлично. Тавай тени. Мне пора упираться с этово камешка.

— Что ж, если тебе нужно придать ускорение, мы и с этим можем помочь.

Выпуклые глаза родианца, казалось, еще дальше вылезли из орбит.

— Нет-нет! Я тумаяю... Я моку найти друкой коралль...

— Зачем? Есть мы. Десять тысяч — и мы тебя еще и подвезем.

Гарида издал чмокающий звук, который приблизительно соответствовал людскому скрежету зубами, а потом протянул чешуйчатую руку:

— Отлично. Пойтет. А скоро вы — то есть мы — бутем в космосе?

Дэш, стараясь не ухмыляться, вложил в его руку банкноту достоинством в

тысячу кредитов.

— Через час. Ангар № 8412 в Среднем городе.

Гарида кивнул и поднялся. Он было собрался уйти, но Иден остановил его:

— На дроиде стоит ограничитель. Что с ним не так?

В воздухе снова сильно запахло страхом.

— Ничево. Просто хотел, чтопы он точно не спежал, и все...

— Чудно! А теперь давай включим его.

У родианца был такой вид, будто он сейчас расплатится.

Дэш никогда не был свидетелем подобного зрелища; более того, он не был уверен, что родианцы вообще плачут.

— Послушай... Если мне нато черес час пыть на твоём коралле, пойту сопираться...

Отчаяние было так ясно написано на его лице, что Дэш махнул рукой, отпуская его. Зачем было издеваться над существом в таких стесненных обстоятельствах?

Гарида сорвался с места со скоростью майнока, улепетывающего с Мустафара. Парадный вход его не заинтересовал: он вылетел через черный.

— Что же, — промолвил Иден, — вот он и ушел, облегчив наши карманы на тысячу кредитов и оставив нам, очень может быть, полнейший металлолом.

— За такие деньги — какая разница? Если что, один каркас стоит вдвое дороже. — Дэш щелкнул главным выключателем дроида и обрадовался, увидев, что фоторецепторы засветились.

— Оптические цепи в норме, — заметил Иден и спросил у дроида: — Ну как, работать можешь?

— Кто это спрашивает? — язвительно отозвался дроид, начиная сканировать шумный, дымный зал. — Что это за реальность? Где мой хозяин?

Дэш возвел глаза к потолку.

Прекрасно. Родианец наделил дроида субстратом личности. Его довольно просто внедрить и почти невозможно удалить: чем больше субстрат взаимодействовал с окружением, тем больше он впитывался в механизм. Похоже, к этому моменту программа стала уже «родной». Что же, с этим ничего поделать нельзя...

— Твой хозяин нас покинул.

Окуляры дроида вспыхнули:

— Мой хозяин... *бросил* меня?

— Продал. Взял целую тыщу моих тяжким трудом заработанных кредов.

— *Одну тысячу?* Да я в пять раз дороже стою!

В голосе дроида было столько оскорбленного достоинства, что Дэш не удержал улыбки, несмотря на обстановку:

— А ты высокого о себе мнения!

— Поверьте, вряд ли вам понравится мое мнение о вас.

Дэш не успел раскрыть рта, как передняя дверь бара с шумом распахнулась. Вошли четверо. Двое были люди внушительной комплекции и устрашающего вида, третий был ба-рабелом. За ними шел трандошанин. В данном случае внешность вряд ли была обманчивой: в воздухе отчетливо витала угроза. Один из людей быстро отыскал взглядом столик Дэша и указал на него. Остальные посмотрели в указанном направлении, а затем все четверо целенаправленно двинулись прямо к ним.

Иден встал. Размял пальцы.

Дэш обернулся к дроиду:

– Как там тебя зовут?

– Не твоё дело. Я...

– Стоп. Экстренная пере-настройка. Новое имя – Либо.

– Загружаю данные. Новое имя – Либо.

– Отлично, Либо, а теперь – отступаем. А то нас зашибет летающими бандитами.

Как и предвидел Иден, Куд Гарида не явился, и они взлетели без него. Едва они успели покинуть гравитационное поле планеты и выйти в глубокий космос, как их вызвали.

– Ложитесь в дрейф! – раздалось со скрежетом из комм. Дэш удивился тому, что сказано это было на ширивууке.

– Кто это? – спросил он.

– Кравенгаш, деловой партнер Хокса Билана.

Дэш захлопал глазами. Оба имени ничего ему не сказали, но вот слова «деловой партнер» определенно кое-что значили – «Неприятности» с большой буквы Н. В этой удаленной части Внешних территорий о вездесущем криминальном синдикате «Черное Солнце» знали лишь понаслышке, но все равно говорили о нем с опаской. Сама Империя старалась обходить стороной межпланетную преступную организацию. Дэш не раз сталкивался с ее членами и от души их ненавидел. Многие обычные преступники всецело разделяли это чувство, но у Дэша оно превратилось в настоящее омерзение. Впрочем, сейчас у него не было времени на раздумья.

Ему говорили, что здесь, на задворках Галактики, многие мелкие торговцы органами, спайсокурьеры и поставщики другого незаконного товара мечтали однажды так дерзко преступить закон, чтобы воротилы теневого бизнеса их заметили и признали за «своих».

Дэш стиснул зубы. Он-то думал – надеялся – что, забравшись в такую глушь, он наконец-то отделается от

этой мерзкой банды головорезов – хотя бы ненадолго. И что хотя бы некоторые воспоминания потеряют свою живость, когда настанет пора вернуться к «цивилизации».

Но не тут-то было.

– Вот мы и узнали, почему Куду Гарида так не терпелось заключить с нами сделку, – спокойно заметил Иден.

– Правда? – Дэш выключил комм. – Пора двигать. Переходим на световую.

Но вуки был настроен решительно: он начал стрелять немедленно, не дожидаясь, пока они уйдут в прыжок. Потоки заряженных частиц пронеслись мимо, едва не сняв краску с бортов.

Дэш придал кораблю крен, но недостаточно быстро: один из

ДЭШ ПРИДАЛ КОРАБЛЮ КРЕН, НО НЕДОСТАТОЧНО БЫСТРО: ОДИН ИЗ ЛУЧЕЙ РАСТЕКСЯ ПО КОРМОВЫМ ЩИТАМ, ВСТРЯХНУВ «ПРЕД- ВЕСТНИК» И ЕГО ЭКИПАЖ.

лучей растекся по кормовым щитам, встряхнув «Предвестник» и его экипаж. Панель управления зашипела и заискрилась.

Иден посмотрел на Дэша:

– Гиперпривод...

– Опять не работает. Спасибо, я заметил.

Врубив маневровые двигатели, он направил корабль по узкой параболе и начал искать, где бы укрыться. Но кругом не было ничего, кроме черноты космоса, и только несколько звездочек подмигивали ему...

Всего несколько, вдруг понял он.

Где-то поблизости был источник света, способный затмить свет звезд. Дэш взглянул на счетчик массы и быстро обнаружил его: огромный газовый гигант около двухсот тысяч километров в диаметре.

Он не колебался ни минуты – завалил корабль на борт, а затем поднял его вверх.

– Либо, рассчитай траекторию полета вокруг этого газового гиганта для разгона! Если наберем достаточную скорость, нам удастся запустить гиперпривод.

– Но почему вы думаете, что я на такое способен? – спросил Либо. – А если и способен, корпус корабля может пострадать и...

– А если нас подстрелят, корпус пострадает еще больше, голова ты болтовая! Гарида сказал, орбитальная навигация входит в твой набор программ. Так что давай сюда цифры, или я начинаю сбрасывать балласт. Угадай, что первым отправится в шлюз?

– Вы крайне убедительны, – сказал Либо.

Спустя минуту дроид выдал на-гора полный расчет.

– Выполняй, – приказал Идену Дэш.

– На проверку нет времени, – возразил тот. – Если он ошибся хотя бы на одну запятую...

– Двигай!

Яхта вуки шла за ними вплотную, будто ее тащили лучом захвата. «Предвестник» стремительно нырнул в неизмеримые глубины атмосферы планеты-гиганта.

Либо за его спиной быстро диктовал координаты, скорость и направление.

– Оптимальный перигей за 12,9 секунды... Увеличить тягу до 0,81... 97 градусов по вертикали, вращение на 37 градусов по правому борту

по моей команде, – говорил дроид. – Четыре... Три... Два... Один... Пошли!

Иден сделал поправку, и Дэш увеличил тягу. «Предвестник» отскочил от гравитационного поля газового гиганта, словно лазер от дюралюминиевого зеркала, и ворвался в вакуум – достаточно близко от яхты, чтобы они успели увидеть свое искаженное отражение на ее фюзеляже.

– Класс! – громко восхитился Дэш.

Корабль трясло от всего вместе: скорости, силы притяжения и ускорения, приданного ему собственными двигателями. «Предвестник», образуя выражаясь, стучал зубами, но корпус выдержал.

– Гипердвигатель работает, –

сказал Иден, глядя на приборы.

– Разогреваемся. Рвем отсюда когти.

Яхта начала разворот, но она все равно не успела бы завершить маневр. Иден отправил «Предвестник» в гиперпространство, и звезды растянулись в линии.

– Мой бывший хозяин не стал бы кричать на меня, – надул Либо.

Дэш выразительно посмотрел на него, потихоньку заводясь. Дроид добавил:

– Я только хотел сказать...

Иден прокашлялся.

Дэш повернулся:

Дэш повернулся:
— Что?
— Похоже, Кравенгаш отстал, — сказал наутоланин до ужаса спокойным тоном.
— Да? — Дэш запустил оба сканера — ближнего и дальнего действия. Никаких признаков работы чужих гипердвигателей. — Все еще думаешь, что Либо был бесполезной тратой денег? Без него мы были бы сейчас плазмой.
Иден ничего не ответил.
— Что, упрямство мешает признать свою ошибку?
— Вовсе нет. Я только задавался вопросом, чего же этот партнер Хокса Билана хотел от нас.

Дэш пожал плечами:
— К чему это ты?
— Помнишь, там, в кантине, четыре бандита определенно искали что-то, и они думали, что это было у нас.

Дэш повернулся и посмотрел на дроида. Ему не нравилось, куда клонилось дело.

— Но ведь у них могла быть и совершенно законная причина.

— И я тоже думаю, что это чистое совпадение, что Куда Гариды нет на этом корабле, хотя он отчаянно хотел бежать на Родию. И то, что местный преступный воротила пытался задержать нас, как только мы взлетели.

Дэш захлопал глазами. Да уж, тут не нужен был астрофизик, чтобы устроить такое пересечение курсов.

— Включи автопилот. Пойдем в кают-компанию, нам с тобой и Либо нужно немного поговорить.

—Он продал меня. До сих пор поверить не могу.
— Да, этот факт мы уже установили.
Давай дальше. Зачем этот Хокс Билан может тебя разыскивать? Без шуток — послать вооруженную яхту?!

— Понятия не имею. Я не сделал ничего, что могло бы вызвать такую реакцию... Ничего не припоминаю.

— А Гариды? Он мог выкинуть что-нибудь эдакое?

— Разве что обозлить зрителей несмешными шутками? — Дроид с лязгом пожал плечами. — Хотя он не был уж настолько бесталанным, чтобы профессиональный преступник приговорил его к смерти. Мне так кажется.

— Любопытно, — промолвил Иден, — за что ты так его любишь?

Либо помялся.
— Он настроил меня любить его.
Дэш прыснул:
— Это же смешно!
— Сам ты смешной. — Либо определенно рассердился.
Иден несколько секунд внимательно изучал дроида. Затем сказал:
— Этот ограничитель потребляет слишком много энергии.
Дэш воззрился на него:
— И как ты это узнал?
— Я когда-то работал охранником на корускантской фабрике дроидов. Это не стандартный образец.
— Возьми разводной ключ, и давай посмотрим.

ИМПЕРЦЫ ЦЕЛЫЕ ПЛАНЕТЫ СВЕРНУТ, ЧТОБЫ ЗАВЛАДЕТЬ ЭТИМИ ДАННЫМИ. ТОГДА ОНИ СМОГУТ ЛИКВИДИРОВАТЬ БОЛЬШУЮ ЧАСТЬ ПРЕСТУПНОЙ СЕТИ В ТРЕТЬЕМ КВАДРАНТЕ.

Иден снял ограничитель. Когда он перевернул его, оттуда выпал короткий плоский стерженок.

— Хм. Похоже на микрочип.

Дэш взял миниатюрное устройство в руки — оно было длиной с ноготь большого пальца и шириной в восемь раз меньше. Он посмотрел на Либо:

— Гнездо для чтения имеется?

— Конечно. — Либо взял протянутый чип и прижал его к кончику пальца. Последовала короткая пауза. — Он зашифрован.

«Еще бы».

— Ты можешь взломать шифр? — спросил Дэш.

— Рано или поздно — да.

Дэш выругался сквозь зубы. Он был готов поклясться «Предвестником» и всем, что на нем было, что инфочип принадлежал Билану и что преступник хотел его вернуть. Очень хотел.

Это было скверно. Но, может, еще не все потеряно. Может, они еще разойдутся полюбовно. Они могут убедить Кравенгаша, что либо не знали, либо им было все равно, что на инфочипе...

«Эй, мы приобрели его случайно и

знать не хотим, что внутри, и рады вернуть товар владельцу. И если вы не против, конечно, мы были бы рады получить что-нибудь взамен. Нам это совсем не помешает».

То, что эти жулики в большинстве своем были птицами невысокого полета, могло сыграть Рендару на руку. Редко кто из них всерьез превосходил умом космического пирата. Разумеется, Дэш сможет заговорить им зубы и вытянуть себя за уши из болота.

Все могло быть намного хуже...

Через час Либо зашел в рубку:
— Я расшифровал инфочип.
Дэш протянул:
— Иии?..

— Там перечень виго «Черного Солнца» в Третьем квадранте, а также записи всех их операций за последние полгода, прибылей и убытков. Еще есть имена тех, кто у них на содержании, включая полицию, военных, судей и политиков.

У Дэша отвалилась челюсть:

— Столько всего?..

— И это только начало.

Хуже было просто некуда.

— Давайте сделаем вид, что мы этого не слышали.

Он посмотрел на Либо:

— И ты забудь, что ты там прочел!

— Трудновато будет — без промывки памяти.

Дэш ощущал себя так, будто голодный

вампа уже посматривает кровожадным взглядом на его скальп. Он буквально потерял дар речи.

— Как же, как?..

— Это неважно, — сказал Иден.

Дэш уставился на него.

— Скорее всего, родианец

нуждался в наличности и согласился переправить эти данные вместе с Либо. — Иден взглянул на дроида: — У тебя есть соображения, куда должен был попасть этот инфочип?

— Простите. Мой хозяин был большим поклонником фразы «в этом нет никакой необходимости».

— Эта информация делает нас опасными и для «Черного Солнца», и для Империи, — высказал вслух очевидное Иден. — Имперцы целые планеты свернут, чтобы завладеть этими данными. Тогда они смогут ликвидировать большую часть преступной сети в Третьем квадранте. «Черное Солнце» тоже хочет получить их назад, и любого, кто мог прочитать их, распылят на атомы.

Дэш перевел взгляд на дроида:

— Наверное, на инфочипе стоит маяк. Иначе как они смогли тебя

засечь?

— Сколько внимания — я польщен. Может, выбросим его в космос, и пусть уже они его найдут?

— Они поймут, что данные расшифрованы, а нам это не нужно, — сказал Иден. — Наша единственная надежда выжить — это заставить поверить Билана, «Черное Солнце», Империю — да кого угодно — что мы не знали о существовании инфочипа и уж тем более — о содержимом.

— А если, — протянул Либо, — мы в один миг окажемся за полгалактики отсюда, нам это поможет?

— Точно не повредит. Что ты придумал?

Они приближались к системе двойной звезды, где находились старые хаттские гиперворота. Официально они считались неисправными, но по-прежнему действовали; контрабандисты предлагали переброску спешившим кораблям — конечно, втридорога.

Подойдя ближе, они попытались

связаться с бригадой управления воротами, но комм молчал. То ли он вышел из строя, то ли бригады не было на месте.

Или случилось что-то похуже?

— Странно, — тихо сказал Либо. Его окуляры мгновенно утратили фокус, что означало, насколько было известно Дэшу, глубокую задумчивость.

Раздался сигнал кормового датчика, и Дэш повернулся.

Сзади к кораблю стремительно приближался Кравенгаш.

— Капитан Рендар, у нас проблема, — сказал Либо.

— Я знаю. Бригада ворот исчезла, и вуки снова у нас на хвосте.

— Это не самая большая наша проблема. — Дроид указал на голосхему звездной системы. — Вторая звезда системы — белый карлик.

— И что?

— Мои датчики регистрируют, что она притянула достаточно вырожденного газа от другой звезды, чтобы достичь критической массы.

Дэш посмотрел в лобовой

иллюминатор, где красовалась система двойной звезды. Буквы и цифры заслонили величественное зрелище.

— И сколько осталось? Тысячелетия? Века? Годы?

— Около одиннадцати...

Дэш ощутил прилив облегчения:

— Одиннадцать лет? Это не так уж...

— Минут.

Дэш онемел. Одиннадцать минут до превращения звезды в сверхновую, до выброса большего количества энергии, чем излучает остальная сотня миллиардов звезд в галактике вместе взятые? Как им спастись? Не удивительно, что контрабандистов и след простыл. Это местечко скоро закроется на очень, очень долгое время...

— И ты молчал всю дорогу! Сказал только, что здесь есть гиперворота вблизи двойной звезды!

— Но это правда.

— Да, — ответил Дэш, весь кипя. — Честь и хвала тебе за это. Ты мог и упомянуть о звезде, которая через... — он бросил взгляд на хроно, — *девять* минут



минут превратит нас в облачко из кварков.

— Но как я мог знать заранее? Звезда существует уже миллиарды лет — шансы были буквально астрономические...

— Хватит. Мы должны пройти сквозь ворота, — вступил в разговор Иден. — Но мы не можем это сделать, если Кравенгаш преградит нам путь. А он прижучит нас, как только мы сбросим скорость.

Мозг Дэша работал в бешеном ритме.

— Может, он и не в курсе. Если сказать ему, мы оба могли бы...

— О, он знает! — возразил Иден. — Без сомнения, ему сказали готовиться к долгой и мучительной смерти, если он вернется без инфочипа. Для него выбор стоит между продолжительными мучениями и быстрой смертью, которую он даже не почувствует.

— Плохо, — ответил Дэш. — Через четыре минуты мы все превратимся в гамма-лучи.

— Я отвлеку его, — предложил Либо. Дэш прищурился:

— Как?

— Возьму спасательную капсулу и буду ему надоедать. На капсулах есть оружие?

— Да, но...

— Вы сможете пройти через ворота, пока я буду занимать вуки. А через несколько минут он уже не сможет пройти следом.

— И ты тоже, — заметил Иден.

Сервоприводы Либо жалобно взвыли, когда он пожал плечами.

— Вы сделали мне больше добра за эти несколько часов, чем мои бывшие хозяева за все время службы. Я в долгу перед вами.

Когда вуки был готов начать охоту, спасательная капсула Либо стремительно вылетела из верхней части корабля и начала стрелять. Бластеры на капсуле были так себе, но их мощи хватило, чтобы Кравенгашу пришлось с ними считаться.

Дэш поглядел в иллюминатор.

— Прощай, Либо, — прошептал он.

Он смотрел на инфочип, который держал в руке. Подумал, не сохранить ли его... Но раздумья длились всего три секунды. Он выбросил инфочип в космос. Вряд ли кто-нибудь найдет его после того, как взорвется звезда.

Дэш повел «Предвестник» к воротам, и Иден набрал входной код. Дэш надеялся, что тот еще действителен — иначе по эту сторону ворот их поглотит смертельный жар сверхновой.

Через минуту и десять секунд он запустил двигатели...

И ощутил знакомый толчок

энергетической переброски, когда ворота швырнули их в другой конец галактики.

— Жалко дроида, — сказал Иден, когда они благополучно завершили прыжок. — Я уже начал... Странно!

— В чем дело? — Дэш тоже посмотрел в иллюминатор.

Ворота снова расширились.

ДЭШ ОНЕМЕЛ. ОДИН-НАДЦАТЬ МИНУТ ДО ПРЕВРАЩЕНИЯ ЗВЕЗДЫ В СВЕРХНОВУЮ, ДО ВЫБРОСА БОЛЬШЕГО КОЛИЧЕСТВА ЭНЕРГИИ, ЧЕМ ИЗЛУЧАЕТ ОСТАЛЬНАЯ СОТНЯ МИЛИАРДОВ ЗВЕЗД В ГАЛАКТИКЕ ВМЕСТЕ ВЗЯТЫЕ?

«О нет. Только не вуки».

Из яркой вспышки света вырвалась наружу спасательная капсула.

«Быть того не может». Дэш включил комм:

— Либо?

На дисплее поверх лобового иллюминатора рубки возникло лицо дроида:

— А кого вы ждали?

— Какими судьбами?..

— Сам не понимаю. Я был между кораблем и воротами, благородно бился за ваши жизни...

— Понятно, — сказал Иден. — А

яхта часом не заслонила систему, когда взорвалась сверхновая?

— Наверное...

— Ясно, — продолжил Иден. —

Энергия сверхновой, взаимодействуя с гиперматерией в обоих гипердвигателях, породила локальную пространственно-временную гиперскладку, защитившую капсулу.

Нужно было только, чтобы корпус яхты заслонил капсулу на долю секунды.

Дэш посмотрел на него так, будто тот отратил вторую голову.

Иден пожал плечами:

— Это элементарная гиперфизика для дроида с толковым набором программ.

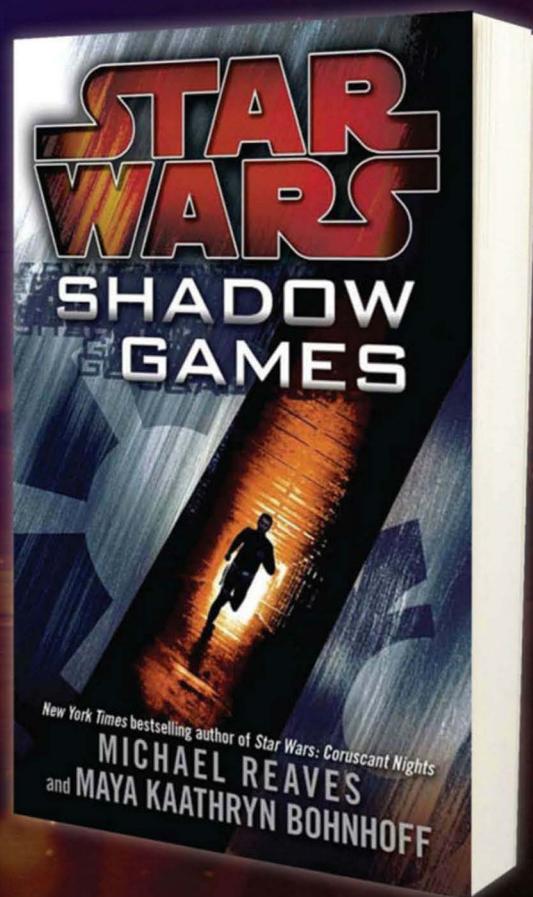
Дэш искоса поглядел на Либо:

— Так ты с самого начала знал, как проделать этот фокус. И заставил меня верить, что жертвуешь собой.

— Я оскорблен, — ответил

Либо. — Я взялся выполнить эту опасную задачу — преданно, бескорыстно, нисколько не заботясь о себе...

— Банташлеп, — усмехаясь, сказал Дэш. — Поднимайся на борт. И добро пожаловать в команду, Железный Дровосек...



РАСШИРЕННАЯ

Другие подвиги Дэша Рендара — в книге Майкла Ривза «Закулисные игры»: в продаже с 29 ноября 2011 года!

ВСЕЛЕННАЯ